

tōltaṭ [Lehnübersetzung < akkad. *šaluš-šani* cf. MUTZAFI 2014, S. 63] vor zwei Jahren (V 407 irr. „vor drei Jahren“)

tlt² [ثلث] **tolta** [B]; [G] **tulṭa** Drittel; [M] → *telča*

[B] **talōṭa** [الثلاثاء] Dienstag I 21.2 - *yōm*² **talōṭa** Dienstag I 21.3; [M] [G] → *tlečča*

tēleṭ [ثالث] Ordinalzahl dritter (z. Vokalismus cf. SPITALER 1938, S. 4) [M] III 1.19, [B] I 19.46, [G] II 17.13 - [M] *ti tēleṭ* der dritte IV 4.211, [G] *mu-hemṃta ti tēleṭ* die dritte Angelegenheit II 69.58

tulṭōyṭa großer Tonkrug [M] IV 18.6, [B] I 28.26 - pl. [B] *tulṭiyōṭa* *či faxxō-ra* große Tonkrüge I 33.37

mṭallaṭ [G] **muṭallaṭ** [مثلث] Dreieck, dreieckig [M] III 38.29, [G] II 8.4

tlž [ثلج] **talžṭa**, [B] **talṭṭa** Schneefall, Schneesturm [B] I 79.7, [G] II 19.1 - pl. *kall mil tōken talžōṭa msakkrin tarbo* je mehr Schneefälle kamen, desto mehr blockierten sie die Wege [M] III 5.1

tmm **temma** [CPA *pemmā* unter Einfluß von arab. *ṭimm* cf. SPITALER (1938) S. 65, ARN/BEH S. 62, BEHNSTEDT 1997 S. 631 u. BEH/WOI Bd. I Karte 47] (1) Mund - pl. *ṭimmō* - zpl. *ṭimm* - sg. [M] B-NT c 29 - mit suff. 3 sg. m. *temme* [M] III 12.23; [B] I 25.3; [G] II 46.3 - mit suff. 3 sg. f. [M] *lā čharrak temma* ihr Mund bewegte sich nicht (d.h. sie schwieg) J 38 - mit suff. 1 sg. *ṭimm* J 34 - mit suff. 2 pl. m. *ṭim-*

mayxun PS 39,7; (2) Maul, Schnauze (von Tieren) [G] II 31.8 - pl. mit suff. 3 pl. m. *ṭimmāy* II 67.23; (3) Öffnung (von Gefäßen, des Gewehrlaufs), Mündung [M] IV 42.2; [G] NAK. 1.30.3,8 - cstr. [M] *temmil žiṭčayy* die Mündung ihrer Doppelflinten B-NT m 29; *temmin neḡta* die Mündung der Hochfläche NM VII,31; *temmil xēfa* Auge (Einfüllöffnung) des Mühlsteins; *temmil calōla kall xann, ex tarč usṭp^can* die Öffnung des Einlaufrohrs (für das Wasser in der Mühle) ist so (groß) wie zwei Finger; (4) Eingang (zum Bau eines Tieres, einer Höhle) - [M] *temmil wakra* der Eingang zum Bau (eines Tieres) IV 25.37; (5) *fathit temma* Leichenschmaus (w. Öffnen des Mundes) [B] I 26.23; (6) n. loc. - cstr. [M] *temmil neḡta* Flurstück in Ma^clūla

tmn [تمن] II **tammen**, **yṭammen** abschätzen, den Wert feststellen - prät. 3 sg. m. mit suff. 3 sg. m. [M] *tammne* er hat seinen Wert festgestellt IV 64.28

ṭamna Wert [M] III 99.140

ṭaminay teuer, wertvoll - pl. m. indet. *ṭaminōyin* [M] IV 33.3

maṭmen wertvoll - pl. m. *maṭṭmnin* [M] IV 62.12

ṭmōn, **ṭmūn**, **ṭmēn**, **tēmen** → **tmny**

tmny [أحضر] [M] [B] **ṭmōn** [G] **ṭmūn** m. (V 401f) acht (Zahl) - [M] *ṭmōn iṣṭⁿn* acht Jahre L² 3,5; *irpi^c w ṭmōn* achtundvierzig III 9.1; *ša^cṭa*